## Rules to amend the Rules concerning video lottery machines\*

An Act respecting lotteries, publicity contests and amusement machines

(R.S.Q., c. L-6, s. 20.1, 1st par., subpars. *a* and *e*)

- **1.** The Rules concerning video lottery machines are amended by adding the following after section 29:
- **"29.1.** Despite any provision in these Rules to the contrary, a holder of a site operator's licence who, on (*insert the date of coming into force of these Rules*), operates video lottery machines under more than one licence at the same geographical address may continue to operate the machines by grouping them in a single establishment covered by such a licence, provided that the capacity indicated on the bar, brasserie or tavern permit to which the licence is associated is at least 30 if the grouping consists of more than five machines.

A grouping under the first paragraph may consist of a not more than ten video lottery machines.".

**2.** These Rules come into force on the fifteenth day following the date of their publication in the *Gazette officielle du Québec*.

8472

## **Draft Regulation**

An Act respecting transportation services by taxi (R.S.Q., c. S-6.01)

## Transportation services by taxi — Amendments

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting transportation services by taxi, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

To date, study of the matter has shown no financial impact on the public or enterprises, including small and medium-sized businesses.

Further information may be obtained by contacting Claude Martin, Ministère des Transports, 700, boulevard René-Lévesque Est, 25° étage, Québec (Québec) G1R 5H1; telephone: 418 644-9404, extension 2228; fax: 418 646-4904.

Any interested person having comments to make on the matter is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, to the Minister of Transport, 700, boulevard René-Lévesque Est, 29° étage, Québec (Québec) G1R 5H1.

JULIE BOULET, Minister of Transport

## Regulation to amend the Regulation respecting transportation services by taxi\*

An Act respecting transportation services by taxi (R.S.Q., c. S-6.01, s. 88)

- **1.** The Regulation respecting transportation services by taxi is amended by inserting the following after the heading of Division V:
- "25.2. Every holder of a taxi driver's permit must undergo training on the transportation of disabled persons of a duration of not less than 7 hours, and have in his or her possession a document attesting that the training course has been successfully completed."

The main purpose of the draft Regulation is to require that all holders of a taxi driver's permit undergo training on the transportation of disabled persons before 31 December 2010. As of that date and subject to a penalty for non-compliance, holders must have in their possession a document attesting that the training has been successfully completed.

<sup>\*</sup> The Rules concerning video lottery machines, approved by Order in Council 1254-93 dated 1 September 1993 (1993, *G.O.* 2, 5139), were last amended by the Rules approved by Order in Council 778-97 dated 11 June 1997 (1997, *G.O.* 2, 2744). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2007, updated to 1 September 2007.

<sup>\*</sup> The Regulation respecting transportation services by taxi, made by Order in Council 690-2002 dated 5 June 2002 (2002, G.O. 2, 2602), was last amended by the regulation made by Order in Council 268-2007 dated 28 March 2007 (2007, G.O. 2, 1326A). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2007, updated to 1 September 2007

- **2.** Section 27 is amended by replacing "At least 7 hours of the course, which is to last a minimum of 30 hours, deal with" in the second paragraph by "The course of a duration of not less than 30 hours includes the training referred to in section 25.2 on".
- **3.** Section 27.1 is replaced by the following:
- **"27.1.** Every holder of a taxi driver's permit required to undergo training pursuant to section 25.2, 26 or 27 of this Regulation or the second paragraph of section 27 of the Act must have in his or her possession a document attesting that the training courses have been successfully completed.
- **27.2.** Every holder of a taxi driver's permit must hold and have in his or her possession, before 31 December 2010, a document attesting that the training course on the transportation of disabled persons has been successfully completed.".
- **3.** Section 80 is revoked.
- **4.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

8475